

A
GLOSSARY
OF THE
MATHEMATICAL
AND
COMPUTING
SCIENCES
(CHINESE-ENGLISH)

汉
英
数
学
电
算
词
汇

Compiled by:
Loh Shiu-chang
Hung Hing-sum
Kong Luan
Wong Yau-chuen
Ng Kung-fu

汉英数学电算词汇

乐秀章 孔庆琛 江奎 黄友川 吴恭孚 编

香港中文大学
机器翻译研究组

Machine Translation Project
The Chinese University of Hong Kong
Shatin, New Territories, Hong Kong
© 1976 by Machine Translation Project,
The Chinese University of Hong Kong
all rights reserved. No portion of
this book may be reproduced without
the written permission of the publisher.
First Edition 1976

**A
GLOSSARY
OF THE
MATHEMATICAL
AND
COMPUTING
SCIENCES
(CHINESE - ENGLISH)**

**汉
英
数
学
电
算
词
汇**

**A
GLOSSARY
OF THE
MATHEMATICAL
AND
COMPUTING
SCIENCES
(CHINESE - ENGLISH)**

**Compiled by:
Loh Shiu-chang
Hung Hing-sum
Kong Luan
Wong Yau-chuen
Ng Kung-fu**

**Published by
Machine Translation Project
The Chinese University of Hong Kong**

前 言

乐秀章教授

过去几年中，在机器翻译中国科学期刊——“数学学报”的研究过程中，对于新的数学和电算学名词的翻译，我们感到非常困难。显然，如果我们要继续进行此项研究工作的话，编纂一本汉英数学电算学词汇当为我们的第一个目标。

在亚洲基金协会和洛克斐勒兄弟基金的资助下，我们从事一个新的努力去编纂这本“汉英数学电算词汇”作为整个机器翻译研究计划的一部份。

本词典共收词约三万条，包括数学和电算学常用的基本词汇。为了方便查阅起见，我们在书末附加了一个“英语词汇索引”。

参加这项编纂词汇工作的有我们大学数学系，电子计算系和机器翻译研究组等的同事。编纂中我们曾参考过许多汉英 / 英汉数学词典、科技专业词典，以及数学和电算学的教科书和期刊，从中吸取了一些有用的材料，词汇中不一一注明来源。

我们深知我们所编纂的词汇远不能符合读者的要求，词汇中一定还存在着缺点和错误，谨请读者们提出宝贵的意见，以便再版时修改正订。

对数学系周绍棠博士和叶继荣先生，电子计算系杜源浩先生和机器翻译研究组陈炎发先生所给予我们的帮助和宝贵的意见，我们谨此致谢，我们更感谢王吴璞辉女士为我们设计本书的封面。

FOREWORD

In the course of our research over the past few years using machines to translate the Chinese scientific journal, ACTA MATHEMATICA SINICA increasing difficulty was experienced in translating new terms in the mathematical and computing sciences. It became evident that one of the primary objectives must be to compile a glossary of these terms if this kind of research was to continue.

Financial assistance from The Asia Foundation and the Rockefeller Brothers Fund permitted the new endeavour of compiling a Chinese-English Glossary of the Mathematical and Computing Sciences to continue as an integral part of the Machine Translation Project. This glossary now has a total of more than 30,000 terms including the basic vocabulary used in connection with mathematics and computing science. To permit reference an English glossary index is attached at the end of the book.

Colleagues from the Mathematics Department, the Computer Science Department, the Machine Translation Group and many other departments participated in the compilation of this glossary. Many English-Chinese/Chinese-English mathematical dictionaries, dictionaries of science and technology, textbooks and journals in mathematics and computing science have been consulted in the course of the work and have provided a great deal of useful material. However, no specific mention has been made of the sources of the material used.

The compiled glossary will not be able to meet the needs of all users at this time since it has certain shortcomings and possibly some errors. However, users are encouraged to communicate their suggestions so that corrections and improvement may be made in the revised edition.

The assistance and helpful suggestions of Dr. Tsou Siu-Tong and Mr. Yip Kai-Wing of the Mathematics Department, Mr. Joseph Tu of the Computer Science Department and Mr. Chan Yim-Fat of the Machine Translation Group is gratefully acknowledged. In particular we also wish to thank Mrs. Pansy Wong for designing the cover.

PROF. LOH SHIU-CHANG

September 1976

体 例 说 明

1. 本词汇是按汉字的笔划排列的。
2. 同笔数的字以横〔一〕，竖〔丨〕，撇〔ノ〕，点〔丶〕，折〔乚〕为序。
3. 特别符号如 $\alpha, \beta, \dots, \omega$ A, B, $\dots$, Z, 0, $\dots$, 9 等排在汉字之后。
4. 在英文译词中，圆括号“()”内的词是同义词或注释，方括号“[]”内的词是可被省略的。
5. 在汉文词中，圆括号“()”内的词是同义词或注释，方括号“[]”内的汉文是可省略的。

Explanatory Notes

1. The terms of the glossary are arranged according to the number of strokes of Chinese characters.
2. Characters with the same number of strokes are arranged in the order of [一], [丨], [丿], [丶] and [㇀].
3. Special characters such as α , β , ..., ω ; A, B, ..., Z; 0, 1, ..., 9 are arranged after the Chinese characters.
4. In the translated English terms, the words in the round brackets "()" are for explanations or synonym, whereas the words in the square brackets "[]" may be neglected.
5. In the Chinese terms, the words in the round brackets "()" are for explanations or synonym, whereas the words in the square brackets "[]" may be neglected.

目 录

CONTENTS

前 言	i
Foreword	ii
体 例 说 明	iii
Explanatory Notes	iv

汉英数学电算词汇

A GLOSSARY OF THE MATHEMATICAL AND COMPUTING SCIENCES (Chinese-English)

笔数	页数	笔数	页数
1	1	12	327
2	3	13	350
3	11	14	367
4	22	15	375
5	59	16	377
6	104	17	380
7	156	18	381
8	194	19	382
9	237	20	382
10	273	21	382
11	301	其他	382

英语词汇索引

English Glossary Index	385
------------------------------	-----

1 笔

【一】

—	ONE
——对应	MONOGAMY
——对应	ONE -TO-ONE CORRESPONDENCE
——全函子	FAITHFULLY FULL FUNCTOR
——表示	FAITHFUL REPRESENTATION
——的	FAITHFUL
——的表示	TRUE REPRESENTATION
——的函子	FAITHFUL FUNCTOR
——的模	FAITHFUL MODULE
——映射	ONE -ONE MAPPING
一个	ONE
一个自 由度	ONE DEGREE OF FREEDOM
一个角的补角	SUPPLEMENT OF AN ANGLE
一千字符/秒	KCS (A THOUSAND CHARACTERS PER SECOND)
一元仿样函数	UNIVARIATE SPLINE
一元形式	UNARY FORM
一元运算	ONE -PLACE OPERATION
一元运算	UNARY OPERATION
一元的	MONADIC
一元的	UNARY
一元的	UNIVARIATE
一元型	UNARY FORM
一元样条函数	UNIVARIATE SPLINE
一元逻辑	MONADIC LOGIC
一元谓词演算	MONODIC PREDICATE CALCULUS
一半的	HALF
“一加一”地址	ONE -PLUS-ONE ADDRESS
一对一	MONOGAMY
一对一	ONE -FOR-ONE
一对一	ONE -TO-ONE
一对一交换算法	ONE -FOR-ONE EXCHANGE ALGORITHM
一对一汇编程序	ONE TO ONE ASSEMBLER
一对一汇编程序	ONE TO ONE TRANSLATER
一对一译码程序	ONE TO ONE ASSEMBLER
一对一译码程序	ONE TO ONE TRANSLATER
一对一的	BIUNIVOCAL
一对一函数	ONE -TO-ONE FUNCTIONS
一对多译码器	ONE -MANY FUNCTION TABLE
一百二十面截体	HEKATONIKOSAEDROID (120-HEDROID)

:	一百万兆赫	TERACYCLE
:	一向分组	ONE -WAY CLASSIFICATION
:	一向分类	ONE -WAY CLASSIFICATION
:	一次方程	LINEAR EQUATION
:	一次不定方程	INDETERMINATE EQUATION OF THE FIRST DEGREE
:	一次代数方程	ALGEBRAIC EQUATION OF THE FIRST DEGREE
:	一次式	EXPRESSION OF FIRST DEGREE
:	一次同余	CONGRUENCE OF FIRST DEGREE
:	一次运算计算机	SINGLE -SHOT COMPUTER
:	一次近似	APPROXIMATION OF 1ST DEGREE
:	一次近似	FIRST DEGREE APPROXIMATION
:	一次抽样检查方案	SINGLE SAMPLING INSPECTION PLAN
:	一次枝线	LINEAR BRANCH
:	一次的	LINEAR
:	一次变分	FIRST VARIATION
:	一次变换	LINEAR TRANSFORMATION
:	一次函数	FUNCTION OF FIRST DEGREE
:	一次函数	LINEAR FUNCTION
:	一次项	TERM OF THE FIRST DEGREE
:	一次绕组	PRIMARY WINDING
:	一次通过(编程序)	ONE SHOT
:	一次逼近	FIRST DEGREE APPROXIMATION
:	一次幂	FIRST POWER
:	一阶方程	FIRST ORDER EQUATION
:	一阶齐次微分方程	HOMOGENEOUS DIFFERENTIAL EQUATIONS OF FIRST ORDER
:	一阶求导	FIRST DERIVATION
:	一阶求微	FIRST DERIVATION
:	一阶泛函演算	FIRST ORDER FUNCTIONAL CALCULUS
:	一阶极点	POLE OF ORDER 1
:	一阶极点	FIRST ORDER POLE
:	一阶极点	SIMPLE POLE
:	一阶极点	SIMPLE ZERO
:	一阶的	SINGLE -ORDER
:	一阶线性方程	LINEAR EQUATIONS OF FIRST ORDER
:	一阶线性微分方程	LINEAR FIRST-ORDER DIFFERENTIAL EQUATION
:	一阶积分微分方程	FIRST ORDER INTEGRAL- DIFFERENTIAL EQUATION
:	一阶差分	FIRST ORDER DIFFERENCE
:	一阶差分方程	FIRST ORDER DIFFERENCE EQUATION
:	一阶理论	FIRST ORDER THEORY
:	一阶基本量	FUNDAMENTAL QUANTITY OF FIRST ORDER

一阶偏微分方程组	SYSTEM OF EQUATIONS WITH PARTIAL DERIVATIVES OF FIRST ORDER	:	一致代数	UNIFORM ALGEBRA
一阶零点	ZERO OF ORDER 1	:	一致发散	UNIFORM DIVERGENCE
一阶微分方程	DIFFERENTIAL EQUATION OF FIRST ORDER	:	一致凸空间	UNIFORMLY CONVEX SPACE
一级	SINGLE -STAGE	:	一致凸范数	UNILATERAL CONVEX NORM
一级子程序	ONE LEVEL SUBROUTINE	:	一致有界	UNIFORMLY BOUNDED
一级中断	ONE -LEVEL INTERRUPT	:	一致有界	UNIFORM BOUNDEDNESS
一级方法	ONE -LEVEL METHOD	:	一致有界	UNIFORM BOUNDS
一级公式	ONE -LEVEL FORMULA	:	一致有界原理	UNIFORM BOUNDEDNESS PRINCIPLE
一级地址	ONE LEVEL ADDRESS	:	一致有界变差	UNIFORMLY BOUNDED VARIATION
一级存储器	ONE -LEVEL STORAGE	:	一致地	UNIFORMLY
一级动差	FIRST MOMENT	:	一致同伦	UNIFORM HOMOTOPY
一级码	ONE LEVEL CODE	:	一致同构	UNIFORM ISOMORPHISM
一步	SINGLE -STEP	:	一致同等连续集	UNIFORMLY EQUICONTINUOUS SET
一步迭代	SINGLE STEP ITERATION	:	一致收敛	UNIFORM CONVERGENCE
一位加法器	ONE -COLUMN ADDER	:	一致收敛序列	UNIFORMLY CONVERGENT SEQUENCE
一位时间	BIT (BINARY DIGIT) TIME	:	一致收敛级数	UNIFORMLY CONVERGENT SERIES
一位减法器	SINGLE -ORDER SUBTRACTOR	:	一致收敛拓扑	TOPOLOGY OF UNIFORM CONVERGENCE
一的本原根	PRIMITIVE ROOT OF UNITY	:	一致收敛的	UNIFORMLY CONVERGENT
一的补码	ONE'S COMPLEMENT	:	一致收敛的一致性	UNIFORMITY OF UNIFORM CONVERGENCE
一的本原根	PRIMITIVE ROOT OF UNITY	:	一致收敛检验法	TEST FOR UNIFORM CONVERGENCE
一组(程序)	SUIT OF PROGRAMS	:	一致存取存储器	UNIFORMLY ACCESSIBLE STORE
一组卡片	DECK	:	一致连通多图形	UNIFORMLY CONNECTED MULTIGRAPH
一组存储器	MEMORY STACK	:	一致连续的	UNIFORMLY CONTINUOUS
一面性的	UNILATERAL	:	一致连续性	UNIFORM CONTINUITY
一点分布	ONE -POINT DISTRIBUTION	:	一致连续线性算子	UNIFORMLY CONTINUOUS LINEAR OPERATOR
一点迭代函数	ONE -POINT ITERATION FUNCTION	:	一致连续线性变换	UNIFORMLY CONTINUOUS LINEAR TRANSFORMATION
一点紧化	ONE -POINT COMPACTIFICATION	:	一致连续函数	UNIFORMLY CONTINUOUS FUNCTION
一览	SUMMARY	:	一致连续函数的扩张	EXTENSION OF UNIFORMLY CONTINUOUS FUNCTION
一览表	TLU (TABLE LOOK-UP)	:	一致连续映射	UNIFORMLY CONTINUOUS MAPPING
一览表指令	TABLE LOOK-UP INSTRUCTION	:	一致角速度	UNIFORM ANGULAR VELOCITY
一脉冲时间延迟	ONE -PULSE TIME DELAY	:	一致(顺)序	CONSISTENT ORDER
一致	CONSISTENCE	:	一致局部有限的	UNIFORMLY LOCALLY FINITE
一致	CORRESPOND	:	一致局部连通空间	UNIFORMLY LOCALLY CONNECTED SPACE
一致	CORRESPONDENCE	:	一致局部紧的	UNIFORMLY LOCALLY COMPACT
一致	HOMOTOPY	:	一致范数	UNIFORM NORM
一致(的)	CONSISTENT	:	一致转动	COHERENT ROTATION
一致子空间	UNIFORM SUBSPACE	:	一致拓扑	UNIFORM TOPOLOGY
一致开映射	UNIFORMLY OPEN MAP	:	一致的	CONCORDANT
一致分布	UNIFORM DISTRIBUTION	:	一致的	UNIFORM
一致分布流	STREAM WITH UNIFORM DISTRIBUTION	:	一致的	CORRESPONDING
一致可反性	UNIFORM REVERSIBILITY	:	一致单调映射	UNIFORMLY MONOTONE MAPPING
一致可逆性	UNIFORM REVERSIBILITY	:	一致定子空间	UNIFORMLY DEFINITE SUBSPACE
一致可积性	UNIFORM INTEGRABILITY	:		

一致空间	UNIFORM SPACE	:	一般的	GENERIC
一致空间的(乘)积	PRODUCT OF UNIFORM SPACES	:	一般的	UNIVERSAL
一致性	COMPATIBILITY	:	一般性	GENERALITY
一致性	CONSISTENCY	:	一般线性变换	GENERAL LINEAR TRANSFORMATION
一致性	UNIFORMITY	:	一般线性群	GENERAL LINEAR GROUP
一致性检验	CONSISTENCY CHECK	:	一般线性微分方程	GENERAL LINEAR DIFFERENTIAL EQUATION
一致柯西网格	UNIFORMLY CAUCHY NET	:	一般点	GENERIC POINT
一致度量	UNIFORM METRIC	:	一般语法	GENERAL SYNTAX
一致结构	UNIFORM STRUCTURE	:	一般说明	GENERAL REMARK
一致绝对连续性	UNIFORM ABSOLUTE CONTINUITY	:	一般特定化	GENERIC SPECIALIZATION
一致统计量	CONSISTENT STATISTIC	:	一般递归性	GENERAL RECURSIVENESS
一致原则	CONSISTENCY PRINCIPLE	:	一般递归函数	GENERAL RECURSIVE FUNCTION
一致原始递归	UNIFORM PRIMITIVE RECURSIVENESS	:	一般量	GENERAL QUANTITY
一致格	UNIFORM LATTICE	:	一般傅里叶变换	GENERAL FOURIER TRANSFORMATION
一致离散的	UNIFORMLY DISCRETE	:	一般输入	GI/M/N
一致容许性	UNIFORM ADMISSIBILITY	:	一般零点	GENERIC ZERO
一致接近	UNIFORM NEARNESS	:	一般微商	GENERAL DERIVATIVE
一致商	UNIFORM QUOTIENT	:	一般螺旋线	GENERAL HELIX
一致嵌入	UNIFORMLY EMBEDDED	:	一部分地	PARTIALLY
一致最大功效检定	UNIFORMLY MOST POWERFUL TEST	:	一副铅字	FOUNT
一致等价	UNIFORM EQUIVALENCE	:	一族曲面的特征线	CHARACTERISTIC OF A FAMILY OF SURFACE
一致等价函数	UNIFORMLY EQUIVALENT FUNCTION	:	一维几何形	ONE -DIMENSIONAL FUNDAMENTAL FORM
一致等价距离	UNIFORMLY EQUIVALENT DISTANCES	:	一维空间	ONE -DIMENSIONAL SPACE
一致等度连续集	UNIFORMLY EQUICONTINUOUS SET	:	一维点集	LINEAR POINT-SET
一致椭圆性	UNIFORM ELLIPTICITY	:	一维基本形	ONE -DIMENSIONAL FUNDAMENTAL FORM
一致椭圆型方程	UNIFORMLY ELLIPTIC EQUATION	:	一集在变换下的原象	ORIGINAL OF A SET UNDER A TRANSFORMATION
一致模	CHEBYSHEV NORM	:	一群的导群	DERIVATIVES OF A GROUP
一致模	UNIFORM NORM	:	一叠卡片	DECK
一致稳定性	UNIFORM STABILITY	:		
一致覆盖	UNIFORM COVER	:		
一套(程序)	SUIT OF PROGRAMS	:		【→】
一般二次式	GENERAL QUADRATIC EXPRESSION	:		
一般二次曲面	GENERAL QUADRATIC SURFACE	:	乙种尖点	RHAMPHOID CUSP
一般平导数	GENERAL LOWER DERIVATE	:		2 笔
一般上导数	GENERAL UPPER DERIVATE	:		
一般方程	GENERAL EQUATION	:		【-】
一般正规方程	GENERAL NORMAL EQUATIONS	:	二	TWO
一般有理分数	GENERAL RATIONAL FRACTION	:	二十	TWENTY
一般地	UNIVERSALLY	:	二十	SCORE
一般因子	GENERAL FACTOR	:	(穿孔机的)二十九性能	TWENTY -NINE FEATURE
一般导数	GENERAL DERIVATIVE	:	二十四胞超体	IKOSOTETRAHEDROID (24-HEDROID)
一般条件	GENERIC CONDITIONS	:	二十边形	ICOSAGON
一般的	GENERAL	:	二十进制[的]	BINARY -DECIMAL

二十进制计数器	BINARY -DECADE COUNTER	: 二-五进制	BIDIQUINARY SCALE
二十进制转换	BINARY -DECIMAL CONVERSION	: 二分之一方法	ONE -HALF METHOD
二十进制转换	BINARY -TO-DECIMAL CONVERSION	: 二分法	DICHOTOMY
二十进制的	VICENARY	: “二加一”地址	TWO -PLUS-ONE ADDRESS
二十三角形	ICOSAGON	: 二地址计算机	TWO -ADDRESS COMPUTER
二十面体	ICOSAHEDRON	: 二地址[代]码	TWO -ADDRESS CODE
二十面体的	ICOSAHEDRAL	: 二地址指令	TWO -ADDRESS INSTRUCTION
二十面体群	ICOSAHEDRAL GROUP	: 二因子交互影响	SIMPLE INTERACTION
二人零和对策	ZERO SUM TWO-PERSON GAME	: 二向分组	TWO -WAY CLASSIFICATION
二义情况	AMBIGUOUS CASE	: 二向分类	TWO -WAY CLASSIFICATION
二元	DUALITY	: 二向差分	TWO -WAY DIFFERENCE
二元二次形式	BINARY QUADRIC FORM	: 二次	QUADRATIC
二元二次型	BINARY QUADRIC FORM	: 二次不尽根	QUADRATIC SURD
二元三次代数形式	CUBIC BINARY QUANTIC	: 二次不尽根	SURD OF SECOND DEGREE
二元三次形式	BINARY CUBIC FORM	: 二次不尽根	SURD OF SECOND ORDER
二元三次型	BINARY CUBIC FORM	: 二次不定方程	INDETERMINATE EQUATION OF THE SECOND DEGREE
二元不变式	BINARY INVARIANT	: 二次不等式	QUADRATIC INEQUALITY
二元五进制计数器	BIDIQUINARY SCALER	: 二次无心曲面	NONCENTRAL SURFACE OF SECOND ORDER
二元五进制记数法	BIDIQUINARY NOTATION	: 二次互反律	QUADRATIC RECIPROCITY LAW
二元五进制[数的]表示[法]	BIDIQUINARY REPRESENTATION	: 二次公式	QUADRATIC FORMULA
二元五进制码	BIDIQUINARY CODE	: 二次方程	QUADRATIC EQUATION
二元五进制的	BIDIQUINARY	: 二次平均误差	QUADRATIC MEAN ERROR
二元五进制检查码	BIDIQUINARY CHECKING CODE	: 二次平均偏差	QUADRATIC MEAN DEVIATION
二元分布	BIVARIATE DISTRIBUTION	: 二次代数	QUADRATIC ALGEBRAS
二元从配极	BINARY APOLARITY	: 二次加法	SECOND ADDITION TIME
二元化	DUALIZATION	: 二次发射	SECONDARY EMISSION
二元正态分布	BIVARIATE NORMAL DISTRIBUTION	: 二次式	QUADRATIC EXPRESSION
二元正态曲面	BIVARIATE NORMAL SURFACE	: 二次地	QUADRATICALLY
二元合成	BINARY COMPOSITION	: 二次扩张	QUADRATIC EXTENSION
二元关系	BINARY RELATION	: 二次动作元件分配	SECOND ASSIGNMENT
二元论的	DUALISTIC	: 二次同余序列	QUADRATIC CONGRUENTIAL SEQUENCE
二元形式	BINARY FORM	: 二次收敛	QUADRATIC CONVERGENCE
二元运算	BINARY OPERATION	: 二次曲线	CONIC
二元的	BINARY	: 二次曲线	CONIC SECTION
二元的	BIVARIATE	: 二次曲线	CURVE OF 2ND DEGREE
二元的	DUALISTIC	: 二次曲线	CURVE OF SECOND DEGREE
二元线性代换	BINARY LINEAR SUBSTITUTION	: 二次曲线	QUADRATIC CURVE
二元型	BINARY FORM	: 二次曲线	QUADRIC CURVE
二元矩阵群	BINARY MATROID	: 二次曲线列	RANGE OF CONICS
二元总体	BIVARIATE POPULATIONS	: 二次曲线网	NET OF CONICS
二元射影群	BINARY PROJECTIVE GROUP	: 二次曲线把	BUNDLE OF CONICS
二元随机过程	BIVARIATE STOCHASTIC PROCESS	: 二次曲线束	PENCIL OF CONICS
二切面重点	BINODE OF A SURFACE	: 二次曲线束	PENCIL OF CURVES OF THE SECOND ORDER

二次曲线系	SYSTEM OF CONIC SECTIONS	:	二次丢番图方程	QUADRATIC DIOPHANTINE EQUATION
二次曲线系	SYSTEM OF CONICS	:	二次约束	QUADRATIC CONSTRAINTS
二次曲线规	CONICOGRAPH	:	二次形式	QUADRIC FORM
二次曲线罗	UER OF CONICS	:	二次形式	QUADRATIC FORM
二次曲线的心	CENTER OF A CONIC	:	二次近似	APPROXIMATION OF 2ND DEGREE
二次曲线的共轭径	CONJUGATE DIAMETERS OF A CONIC	:	二次近似	QUADRATIC APPROXIMATION
二次曲线的共轭(直)径	CONJUGATE DIAMETER OF A CONIC SECTION	:	二次近似	SECOND APPROXIMATION
二次曲线的共轭直线	CONJUGATE LINES IN A CONIC	:	二次泛函	QUADRATIC FUNCTIONAL
二次曲线的曲率	CURVATURE OF A CONIC	:	二次规划	QUADRATIC PROGRAMMING
二次曲线的极点	POLE OF A CONIC	:	二次规划	QUADRATIC PROGRAMS
二次曲线的顶点	VERTEX OF A CONIC	:	二次非剩余	QUADRATIC NON-RESIDUE
二次曲线的直径	DIAMETER OF A CONIC	:	二次的	QUADRATIC
二次曲线的轴	AXIS OF CONIC	:	二次的	QUADRIC
二次曲线的准线	DIRECTRIX OF A CONIC	:	二次变分	QUADRATIC VARIATION
二次曲线的焦点	FOCUS OF A CONIC SECTION	:	二次变换	QUADRIC TRANSFORMATION
二次曲线射影产生法	PROJECTIVE GENERATION OF CONICS	:	二次变换	QUADRATIC TRANSFORMATION
二次曲面	CONICOID	:	二次函数	QUADRATIC FUNCTION
二次曲面	QUADRATIC SURFACE	:	二次线丛	QUADRATIC LINE COMPLEX
二次曲面	QUADRIC SUPFACE	:	二次线丛的心	CENTER OF A QUADRATIC COMPLEX
二次曲面列	RANGE OF QUADRICS	:	二次线丛的直径	DIAMETER OF A QUADRATIC COMPLEX
二次曲面把	BUNDLE OF QUADRICS	:	二次线汇	QUADRATIC CONGRUENCE
二次曲面束	PENCIL OF QUADRICS	:	二次线列	REGULUS OF LINES
二次曲面的	QUADRIC	:	二次项	TERM OF THE SECOND DEGREE
二次曲面的心	CENTER OF A QUADRIC	:	二次柱面	QUADRIC CYLINDER
二次曲面的切线锥面	TANGENT CONE OF A QUADRIC	:	二次型	QUADRATIC FORM
二次曲面的平面截口	PLANE SECTION OF A QUADRIC	:	二次型	QUADRIC FORM
二次曲面的主径面	PRINCIPAL PLANE OF A QUADRIC	:	二次型对	PAIR OF QUADRATIC FORMS
二次曲面的主轴	PRINCIPAL AXIS OF QUADRIC	:	二次型的判别式	DISCRIMINANT OF QUADRATIC FORM
二次曲面的主截面	PRINCIPAL SECTION OF A QUADRIC	:	二次型的极小值	MINIMUM OF QUADRATIC FORM
二次曲面的母线	GENERATOR OF A QUADRIC	:	二次型的秩	RANK OF QUADRATIC FORM
二次曲面的共轭平面	CONJUGATE PLANES IN A QUADRIC	:	二次型类	CLASS OF QUADRATIC FORMS
二次曲面的共轭直线	CONJUGATE LINES IN A QUADRIC	:	二次绕组	SECONDARY WINDING
二次曲面的共轭点	CONJUGATE POINTS IN A QUADRIC	:	二次根	SQUARE ROOT
二次曲面的两焦点弦	BIFOCAL CHORD OF A QUADRIC	:	二次域	QUADRATIC FIELD
二次曲面的直径	DIAMETER OF A QUADRIC	:	二次域的算术	ARITHMETIC OF QUADRATIC FIELDS
二次曲面的极点	POLE OF A QUADRIC SURFACE	:	二次谐波	SECOND HARMONIC
二次曲面的顶点	VERTEX OF A QUADRIC	:	二次插值法	QUADRATIC INTERPOLATION
二次曲面的径面	DIAMETRAL PLANE OF A QUADRIC	:	二次超曲面	QUADRATIC HYPERSURFACE
二次曲面的轴	AXIS OF A QUADRIC	:	二次逼近	QUADRATIC APPROXIMATION
二次曲面的轴线丛	AXIS COMPLEX OF A QUADRIC	:	二次赋范拓扑	QUADRATIC NORMED TOPOLOGY
二次曲面的圆截口	CIRCULAR SECTION OF A QUADRIC	:	二次剩余	QUADRATIC RESIDUE
二次曲面的脐点	UMBILICS OF A QUADRIC	:	二次幂	SECOND POWER
二次曲面模型	MODEL OF A QUADRIC	:	二次幂	SQUARE

二次微分	QUADRATIC DIFFERENTIALS	： 二进制自动计算机	BINAC (BINARY AUTOMATIC COMPUTER)
二次微分形式	QUADRATIC DIFFERENTIAL FORM	： 二进制自动计算机	BINARY AUTOMATIC COMPUTER
二次锥面	QUADRIC CONE	： 二进制字	BINARY WORD
二次锥面的准平面	DIRECTRIX OF CYLINDER	： 二进制形象	BINARY IMAGE
二级子程序	TWO -LEVEL SUBROUTINE	： 二进制运算	DYADIC OPERATION
二级中点方法	TWO -LEVEL MIDPOINT METHOD	： 二进制补码	COMPLEMENT OF TWO'S
二级记录系统	TWO -LEVEL RETURN SYSTEM	： 二进制补码	TWO'S COMPLEMENT
二阶子式	MINOR OF ORDER 2	： 二进制表示法	BINARY REPRESENTATION
二阶曲线	CURVE OF ORDER 2	： 二进制[代]码	BINARY CODE
二阶曲面	SURFACE OF SECOND ORDER	： 二进制的	BINARY
二阶线性方程	LINEAR EQUATIONS OF THE SECOND ORDER	： 二进制变量	BINARY VARIABLE
二阶线性微分方程	SECOND ORDER LINEAR DIFFERENTIAL EQUATION	： 二进制并行数字计算机	BINARY PARALLEL DIGITAL COMPUTER
二阶积分微分方程	SECOND ORDER INTEGRAL DIFFERENTIAL EQUATION	： 二进制单元	BINARY CELL
二阶差分	SECOND ORDER DIFFERENCE	： 二进制标度	BINARY SCALE
二阶基本量	FUNDAMENTAL QUANTITY OF SECOND ORDER	： 二进制信息转储	BINARY DUMP
二阶微分方程	SECOND ORDER DIFFERENTIAL EQUATION	： 二进制穿孔	BINARY PUNCH
二阶锥面	CONE OF ORDER 2	： 二进制穿孔卡[片]	BINARY PUNCHED CARD
二形态	DIMORPHISM	： 二进制除法器	BINARY DIVIDER
二进制	BINARY BIT	： 二进制乘法规则	BINARY MULTIPLICATION RULE
二进制分式	BINARY FRACTION	： 二进制乘法器	BINARY MULTIPLIER
二进制制信息单位	BIT (BINARY DIGIT)	： 二进制乘积	BINARY PRODUCT
二进制组	BYTE (=BYT)	： 二进制乘积发生器	BINARY PRODUCT GENERATOR
二进制组方式	BYTE MODE	： 二进制累加器	BINARY ACCUMULATOR
二进制[位]制	BINARY SYSTEM	： 二进制编码[的]十进制	BCD (BINARY CODED DECIMAL)
二进制小数点	BINARY POINT	： 二进制编码[的]十进制系统	BINARY CODED DECIMAL SYSTEM
二进制反码	COMPLEMENT OF ONE'S	： 二进制编码[的]记号	BINARY -CODED CHARACTER
二进制反码	ONE'S COMPLEMENT	： 二进制编码[的]字母	BINARY -CODED CHARACTER
二进制计数器	BINARY SCALER	： 二进制编码[的]数字	BINARY CODED DIGIT
二进制计数器	BINARY COUNTER	： 二进制触发器	BINARY FLIP-FLOP
二进制计算机	BINARY COMPUTER	： 二进制数字	BINARY DIGIT
二进制布尔运算	DYADIC BOOLEAN OPERATION	： 二进制数字	BINARY NUMERAL
二进制布尔运算	BINARY BOOLEAN OPERATION	： 二进制数字计算机	BINARY DIGITAL COMPUTER
二进制电路	BINARY CIRCUIT	： 二进制数位	BINARY DIGIT
二进制半加法器	BINARY HALF ADDER	： 二进制算术	BINARY ARITHMETIC
二进制记号	BINARY CHARACTER	： 二进制算术运算	BINARY ARITHMETIC OPERATION
二进制记数法	BINARY NOTATION	： 二进制增量表示	BINARY INCREMENTAL REPRESENTATION
二进制记数法	SCALE OF TWO	： 二变数	TWO -VALUED VARIABLE
二进制加法	BINARY ADDITION	： 二进制数	BINARY NUMER
二进制加法电路	BINARY ADDING CIRCUIT	： 二进制数	DYADIC NUMBERS
二进制加法器	BINARY ADDER	： 二进制[位]数制	BINARY NUMBER SYSTEM
二进制加法器	BINARY ADDING DEVICE	： 二进制[位]数制	DYADIC NUMBER SYSTEM
二进制存储器	BINARY STORAGE DEVICE	： 二极管	DIODE
		： 二极管门	DIODE GATE

二极管开关	DIODE SWITCH	:	二面角的平面角	PLANE ANGLE OF A DIHEDRAL ANGLE
二极管开关电路	DIODE RECTIFIER SWITCHING CIRCUIT	:	二面角的面	FACE OF A DIHEDRAL ANGLE
二极管 开关电路	DIODE SWITCHING CIRCUIT	:	二面角的棱	EDGE OF A DIHEDRAL ANGLE
二极管计数器	DIODE COUNTER	:	二面的	DIHEDRAL
二极管电阻网络	DIODE -RESISTOR NETWORK	:	二相抽样法	TWO -PHASE SAMPLING
二极管电容存储器	DIODE -CAPACITOR MEMORY (STORAGE)	:	二相演算法	TWO -PHASE METHOD
二极管电路	DIODE CIRCUIT	:	二重	DOUBLE
二极管函数发生器	DFG (DIODE FUNCTION GENERATOR)	:	二重[的]	DUPLEX
二极管存储时间	DIODE STORAGE TIME	:	二重无穷	DOUBLY INFINITE
二极管放大器	DIODE AMPLIFIER	:	二重元素	DOUBLE ELEMENT
二极管矩阵	DIODE MATRIX	:	二重元素(对称变换的)	DOUBLE PAIR (OF A CORRELATION)
二极管矩阵选择电路	DIODE MATRIX SELECTION CIRCUIT	:	二重切线	DOUBLE TANGENT
二极管逻辑	DIODE LOGIC	:	二重切面	BITANGENT PLANE
二极管逻辑电路	DIODE LOGIC CIRCUIT	:	二重对称轴	TWOFOLD AXIS OF SYMMETRY
二极管逻辑电路	LOGICAL DIODE CIRCUIT	:	二重对数律	LAW OF DOUBLE LOGARITHM
二极管插件	DIODE PLUG-IN UNIT	:	二重记述法	DOUBLE DESCRIPTION METHOD
二体问题	TWO BODY PROBLEM	:	二重有理点	DOUBLY -RATIONAL POINTS
二位组	TWO -DIGITAL GROUP	:	二重向量	BIVECTOR
二角轴	DIAGONAL AXIS	:	二重级数	DOUBLE SERIES
二图形	DIGRAPH	:	二重极限	DOUBLE LIMIT
二的补码	TWO'S COMPLEMENT	:	二重求和法	DOUBLE SUMMATION
二底悬链线	TWO -BASED CATENARY	:	二重系统	DUAL SYSTEM
二项不尽根	BINOMIAL SURD	:	二重序列	DOUBLE SEQUENCE
二项分布	BINOMIAL DISTRIBUTION	:	二重抽样	DOUBLE SAMPLING
二项分布的期望值	EXPECTED VALUE OF BINOMIAL DISTRIBUTION	:	二重的	DUPLICATE
二项方程	BINOMIAL EQUATION	:	二重线	DOUBLE LINE
二项式	BINOMIAL	:	二重面	DOUBLE PLANE
二项式	BINOMIAL EXPRESSION	:	二重轴	TWOFOLD AXIS
二项式公式	BINOMIAL FORMULA	:	二重点	DOUBLE POINTS
二项式曲线	BINOMIAL CURVE	:	二重点积	DOUBLE DOT PRODUCT
二项式系数	BINOMIAL COEFFICIENT	:	二重复形	DOUBLE COMPLEX
二项式系数的级数	BINOMIAL COEFFICIENT SERIES	:	二重根	DOUBLE ROOT
二项式定理	BINOMIAL THEOREM	:	二重乘法	DOUBLE MULTIPLICATION
二项式微分	BINOMIAL DIFFERENTIAL	:	二重积	DOUBLE PRODUCT
二项级数	BINOMIAL SERIES	:	二重积分	DOUBLE INTEGRAL
二项相关	BINOMIAL CORRELATION	:	二重透视的	DOUBLY PERSPECTIVE
二项展开式	BINOMIAL EXPANSION	:	二重差分	DOUBLE DIFFERENCE
二项检验	BINOMIAL TEST	:	二重差分	TWO -WAY DIFFERENCE
二项等待时间分布	BINOMIAL WAITING-TIME DISTRIBUTION	:	二重调制	DOUBLE MODULATION
二面体	DIHEDRON	:	二重切面	DOUBLE OSCULATING PLANE
二面体群	DIHEDRAL GROUP	:	二重插值	DOUBLE INTERPOLATION
二面角	DIHEDRAL ANGLE	:	二重幂级数	DOUBLE POWER SERIES
二面角	INTERFACIAL ANGLE	:	二重椭圆几何	DOUBLE ELLIPTIC GEOMETRY